

商品規格書

済州セム農業組合法人 283, Aewon-ro, Aewol-eup, Jeju-si, Jeju, Republic of Korea	商品名 コソリスル 29度
	ホームページ www.jejuasemju.co.kr

FOB	11,200,000ウォン
MOQ	1パレット (1,120瓶/56box)
サンプル提供価格	10,000ウォン / 1瓶当たり



コソリスル


焼酎を蒸留する器具を“ソジュッゴリ”または“コジョリ”と言いますが、済州島の方言では“コソリ”と呼ばれています

コソリスルは粟と麴（発酵剤）で作ったオメギスルをコソリという陶器を使って蒸留させた先人が楽しんでいた済州地域の土俗焼酎です

約750年前、高麗時代に伝来しました

アルコール度数29度、40度のマイルドな高度酒は済州の先人たちの暮らしが宿る文化遺産を再現し発展させてきた“生きている済州”の伝統民俗酒です

※ 舎(スル) : 酒

製品仕様	
分類名称	蒸留酒
原産地	韓国
資源再利用可否	可
重量	72g
内容量	375ml
セット内容	375ml X 20個入 / 1カートン
賞味期限	なし
JANコード	

使用方法

直射日光や高温多湿の場所を避け、涼しく風通しの良い場所に保管してください

注意事項

ピンは破損しやすいので取り扱いにはご注意ください
 飲酒は20歳になってから
 過度の飲酒は脳卒中、記憶損傷または認知症のリスクを高めます
 妊娠中の飲酒は、胎児の発育に悪影響を与えるおそれがあります

企業特性

済州セム酒は、過去に先人が楽しんでいたコソリスル(蒸留酎)とオメギスル(薬酒)を天然火山岩盤水と済州地域のクリーンな農産物で醸造、伝統を再現するとともに現代人の好みに合う絶え間ない研究開発と生産自動化システムを導入により、韓国最高の伝統酒に発展させました
 2011～2015年韓国酒品評会で「5年連続」大賞3回、最優秀賞1回、奨励賞1回受賞し、SWSC (San Francisco World Spirits Competition) 2015年度金賞および2014年、2015年度にはベルギーモンドセレクション連続2回金賞、イギリスIWSC国際酒類品評会銅賞を受賞するなど、韓国内はもちろん世界でも認められる名実ともに韓国の銘酒としてさらに発展しています
 今後も「全力ですべての人に愛される酒を作ろう」という思訓の下、伝統酒の新文化を創造する価値ある仕事をし、最高の醸造技術をもとにすべての職員が力を集めて伝統酒の魅力を知らせ、絶え間ない研究開発で世界が認める銘酒を生産できるよう努力していきます
 今後とも変わらぬご愛顧を賜りますようお願い申し上げます

主要輸出国

中国

包装	サイズ	個数	重量	備考
1個	6.5 x 6.5 x 19.5 (cm)	1	72g	
インボックス	6.5 x 6.5 x 19.5 (cm)	1	72g	
アウトボックス	30.5 x 36.5 x 22 (cm)	20	14.5 kg	

■お問い合わせ

(社)済州経済通商振興院 東京通商代表部
 東京都新宿区四谷2丁目14-4ミツヤ四谷ビル301号
 Tel 03-6457-7112
 Fax 03-6457-7282
 E-mail jejujapantokyo@gmail.com

商品規格書

済州セム農業組合法人 283, Aewon-ro, Aewol-eup, Jeju-si, Jeju, Republic of Korea	商品名 コソリスル 40度
	ホームページ www.jeusaemju.co.kr

FOB	14,560,000 圓
MOQ	1/パレット (1,120瓶/56box))
サンプル提供価格	13,000ウオン / 1瓶当たり



コソリスル

焼酎を蒸留する器具を“ソジュッゴリ”または“コジョリ”と言いますが、済州島の方言では“コソリ”と呼ばれています

コソリスルは粟と麴（発酵剤）で作ったオメガスルをコソリという陶器を使って蒸留させた先人が楽しんでいた済州地域の土俗焼酎です

約750年前、高麗時代に伝来しました

アルコール度数29度、40度のマイルドな高度酒は済州の先人たちの暮らしが宿る文化遺産を再現し発展させてきた“生きている済州”の伝統民俗酒です

※ 畚(スル) : 酒

製品仕様	
分類名称	蒸留酒
原産地	韓国
資源再利用可否	可
重量	72g
内容量	375ml
セット内容	375ml X 20個入 / 1カートン
賞味期限	なし
JANコード	

使用方法

直射日光や高温多湿の場所を避け、涼しく風通しの良い場所に保管してください

注意事項

ピンは破損しやすいので取り扱いには注意してください
 飲酒は20歳になってから
 過度の飲酒は脳卒中、記憶損傷または認知症のリスクを高めます
 妊娠中の飲酒は、胎児の発育に悪影響を与えるおそれがあります

企業特性

済州セム酒は、過去に先人が楽しんでいたコソリスル(蒸留酎)とオメガスル(薬酒)を天然火山岩盤水と済州地域のクリーンな農産物で醸造、伝統を再現するとともに現代人の好みに合う絶え間ない研究開発と生産自動化システムを導入により、韓国最高の伝統酒に発展させました
 2011～2015年韓国酒品評会で「5年連続」大賞3回、最優秀賞1回、奨励賞1回受賞し、SWSC (San Francisco World Spirits Competition) 2015年度金賞および2014年、2015年度にはベルギーモンドセレクション連続2回金賞、イギリスIWSC国際酒類品評会銅賞を受賞するなど、韓国内はもちろん世界でも認められる名実ともに韓国の銘酒としてさらに発展しています
 今後も「全力ですべての人に愛される酒を作ろう」という思訓の下、伝統酒の新文化を創造する価値ある仕事をし、最高の醸造技術をもとにすべての職員が力を集めて伝統酒の魅力を知らせ、絶え間ない研究開発で世界が認める銘酒を生産できるよう努力していきます
 今後とも変わらぬご愛顧を賜りますようお願い申し上げます

主要輸出国

中国

包装	サイズ	個数	重量	備考
1個	6.5 x 6.5 x 19.5 (cm)	1	72g	
インボックス	6.5 x 6.5 x 19.5 (cm)	1	72g	
アウトボックス	30.5 x 36.5 x 22 (cm)	20	14.5 kg	

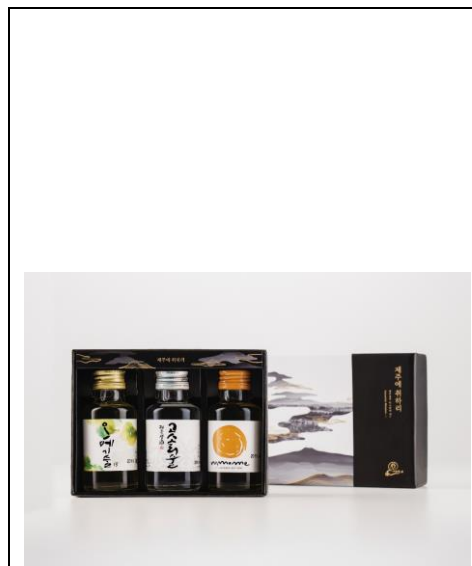
■お問い合わせ

社)済州経済通商振興院 東京通商代表部
 東京都新宿区四谷2丁目14-4ミツヤ四谷ビル301号
 Tel 03-6457-7112
 Fax 03-6457-7282
 E-mail jejujapantokyo@gmail.com

商品規格書

済州セム農業組合法人	283, Aewon-ro, Aewol-eup, Jeju-si, Jeju, Republic of Korea	商品名	ミニ三種セット
		ホームページ	www.jejujaemju.co.kr

FOB	12,960,000ウォン
MOQ	1パレット (1,080セット)
サンプル提供価格	12,000ウォン / セット当たり



コソリスルとは

焼酎を蒸留する器具を“ソジュッゴリ”または“コジョリ”と言いますが、済州島の方言では“コソリ”と呼ばれています

コソリスルは粟と麴（発酵剤）で作ったオメギスルをコソリという陶器を使って蒸留させた先人が楽しんでいた済州地域の土俗焼酎です

約750年前、高麗時代に伝来しました

アルコール度数29度、40度のマイルドな高度酒は済州の先人たちの暮らしが宿る文化遺産を再現し発展させてきた“生きている済州”の伝統民俗酒です

オメギスルとは

オメギ餅（もち粟で作られた済州の伝統餅）を使って麴（発酵剤）と一緒に発酵させます

済州の先人たちが楽しんでいた土属酒です

済州の先人たちの生活の中で、長年にわたり発展させてきた独特な伝統的な薬酒として済州天然地下岩盤水と漢拏山に自生するスズタケを加え、製品の味と香り、品質を改善し、アルコール度数13%にすることで様々な年代の方が気軽に楽しめる商品です

ニモメとは

ニモメ(NIMOME)は済州島の方言で「君の心に」という意味を持つお酒です

ニモメの主原料は米ですが、陳皮を使ってお酒を作ります

陳皮はみかんの皮を乾燥させたもので、済州の特色に合うようみかんの香りと味を最大限引き出したお酒です

済州の農家から直接買い付け、みかんの収穫時期に合わせて新鮮なみかんを自社で加工処理することでみかんそのままの味を盛り込んだお酒です

製品仕様	
分類名称	蒸留酒
原産地	韓国
資源再利用可否	可
重量	70g
内容量	80ml x 3
セット内容	(80mlx3) X 20個入 / 1カートン
賞味期限	なし
JANコード	

使用方法

直射日光や高温多湿の場所を避け、涼しく風通しの良い場所に保管してください

注意事項

ピンは破損しやすいので取り扱いには注意してください
 飲酒は20歳になってから
 過度の飲酒は脳卒中、記憶損傷または認知症のリスクを高めます
 妊娠中の飲酒は、胎児の発育に悪影響を与えるおそれがあります

企業特性

済州セム酒は、過去に先人が楽しんでいたコソリスル(蒸留酎)とオメギスル(薬酒)を天然火山岩盤水と済州地域のクリーンな農産物で醸造、伝統を再現するとともに現代人の好みに合う絶え間ない研究開発と生産自動化システムを導入により、韓国最高の伝統酒に発展させました
 2011～2015年韓国酒品評会で「5年連続」大賞3回、最優秀賞1回、奨励賞1回受賞し、SWSC (San Francisco World Spirits Competition) 2015年度金賞および2014年、2015年度にはベルギーモンドセレクション連続2回金賞、イギリスIWSC国際酒類品評会銅賞を受賞するなど、韓国内はもちろん世界でも認められる名実ともに韓国の銘酒としてさらに発展しています
 今後も「全力ですべての人に愛される酒を作ろう」という思訓の下、伝統酒の新たな魅力を創造する価値ある仕事をし、最高の醸造技術をもとにすべての職員が力を集めて伝統酒の魅力を知らせ、絶え間ない研究開発で世界が認める銘酒を生産できるよう努力していきます
 今後とも変わらぬご愛顧を賜りますようお願い申し上げます

主要輸出国

包装	サイズ	個数	重量	備考
1個	16.5 x 13 x 5 (cm)	1	70g	
インボックス	16.5 x 13 x 5 (cm)	1	70g	
アウトボックス	28 x 35 x 28 (cm)	20	14.64 kg	

■お問い合わせ

(社)済州経済通商振興院 東京通商代表部
 東京都新宿区四谷2丁目14-4ミツヤ四谷ビル301号
 Tel 03-6457-7112
 Fax 03-6457-7282
 E-mail jejujapantokyo@gmail.com